

TABL. 24 (28). **EFEKTY RZECZOWE UZYSKANE W WYNIKU PRZEKAZANIA DO UŻYTKU INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ**  
**TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2003	2004	SPECIFICATION
<b>OCHRONA ŚRODOWISKA</b> <b>ENVIRONMENTAL PROTECTION</b>				
<b>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b> <b>Protection of air and climate</b>				
Zdolność przekazanych do eksploatacji urządzeń do redukcji zanieczyszczeń w t/r:				<i>Ability of completed systems to reduce pollutants in t/y:</i>
pyłowych .....	2642	-	140	<i>particulates</i>
gazowych .....	2102	-	5	<i>gases</i>
<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b> <b>Waste water management and protection of waters</b>				
Sieć kanalizacyjna w km odprowadzająca:				<i>Sewerage system in km for the transport of:</i>
ścieki .....	148,8	146,9	126,8	<i>waste water</i>
wody opadowe .....	6,7	10,3	8,9	<i>waste water basins</i>
Oczyszczalnie ścieków:				<i>Waste water treatment plants:</i>
obiekty .....	12	8	4	<i>facilities</i>
w tym oczyszczalnie komunalne .....	10	6	3	<i>of which municipal</i>
mechaniczne .....	9	4	1	<i>mechanical</i>
biologiczne (bez komór fermentacyjnych) .....	3	4	3	<i>biological (excluding fermentation tanks)</i>
przepustowość oczyszczalni w m <sup>3</sup> /d .....	37160	5186	3768	<i>capacity of treatment plants in m<sup>3</sup>/24h</i>
w tym oczyszczalni komunalnych .....	31804	5107	3638	<i>of which municipal</i>
mechanicznych .....	17960	4804	130	<i>mechanical</i>
biologicznych (bez komór fermentacyjnych) .....	19200	382	3638	<i>biological (excluding fermentation tanks)</i>
Podczyszczalnie ścieków przemysłowych:				<i>Industrial waste pretreatment plants:</i>
obiekty .....	9	1	8	<i>facilities</i>
przepustowość w m <sup>3</sup> /d .....	5658	720	3571	<i>capacity in m<sup>3</sup>/24h</i>
<b>Gospodarka odpadami</b> <b>Wastes management</b>				
Urządzenia do unieszkodliwiania odpadów:				<i>Treatment systems of waste:</i>
obiekty .....	-	1	-	<i>facilities</i>
wydajność w t/r .....	-	370	-	<i>capacity in t/y</i>
Wydajność urządzeń do gospodarczego wykorzystania odpadów <sup>a</sup> w t/r .....	10200	310	1165	<i>Capacity of waste utilization systems<sup>a</sup> in t/y</i>
<b>GOSPODARKA WODNA</b> <b>WATER MANAGEMENT</b>				
Wydajność ujęć wodnych <sup>b</sup> w m <sup>3</sup> /d	6010	6822	7109	<i>Capacity of water intakes<sup>b</sup> in m<sup>3</sup>/24h</i>
Uzdatnianie wody w m <sup>3</sup> /d .....	2190	1032	598	<i>Water treatment in m<sup>3</sup>/24h</i>
Sieć wodociągowa w km .....	135,2	205,7	258,9	<i>Water-line system in km</i>
Zbiorniki wodne:				<i>Water reservoirs:</i>
obiekty .....	2	-	1	<i>facilities</i>
pojemność w tys. m <sup>3</sup> .....	13,9	-	854,0	<i>capacity in thous. m<sup>3</sup></i>

*a* Z wyłączeniem odpadów komunalnych. *b* Bez ujęć w energetyce zawodowej.  
*a* Excluding municipal waste. *b* Excluding water intakes in the power industry.